

世界  
文学评介  
丛书

# 俄罗斯诗神

——普希金的诗歌

吴晓都

海南出版社

世界文学评介丛书

# 俄罗斯诗神

——普希金诗歌

吴晓都

海南出版社

1993·海口

琼新登字 03 号

责任编辑：刘文武

封面设计：郑在勇

世界文学评介丛书

俄罗斯诗神

——普希金诗歌

吴晓都

海南出版社出版

(海口市滨海大道花园新村 20 号)

国家教委图书馆工作委员会装备用书

北京密云胶印厂印刷

\*

787×1092 1/32 5 印张 99 千字

1993 年 12 月第 1 版 1993 年 12 月第 1 次印刷

ISBN 7—80590—795—1/I·87

定价 3.20 元

**《世界文学评介丛书》编委会**

**主编： 吴元迈**

## 写给青少年的话（代序）

二十世纪只剩下最后这不多的几年，二十一世纪正在向我们走来。有中国特色的社会主义建设大业的重担，已历史地落在你们这些跨世纪的一代青年肩上。祖国的未来与命运将同你们相连，中华民族历史新的一页也将由你们用自己的劳动与智慧去谱写。

历史和实践已无数次表明，像人类的一切进步、壮丽和伟大的创举一样，有中国特色的社会主义建设大业不可能越过世界文明大道而另辟蹊径。为了担当这一无比光荣而又极为艰巨的历史使命，为了迎接二十一世纪的巨大机遇与挑战，广大青少年朋友应该下定决心，努力学习和确切了解人类在过去和现在所积累的一切知识和所创造的一切文明成果，把自己的头脑武装起来。

人类的文学成果是人类的文明成果不可或缺的组成部分。每一时代的重大文学现象和优秀文学作品，并不会随着这个时代的过去而成为过去。它们蕴含着客观的真理和历史的启迪、永恒的价值和永久的魅力。歌德说：“道不尽的莎士比亚”。别林斯基也说：普希金是要在社会的自觉中继续发展下去的那些永远活着和运动着的现象之一。这无异于说，一部优秀文学作品的生命总是处在历史的永久运动之中，并且总是和世世代代人们的生活密不可分。因此，培养自己对世

界文学的爱好和关注，了解世界文学的主要内涵，提高文学修养，应当是每个青少年的必修课。

这套《世界文学评介丛书》集各国家、各地区、各语种文学内容于一身，是迄今为止国内第一套大规模、多层次、多角度的世界文学博览丛书。共6辑85册，依类别分为：（一）国别、地区文学史，（二）分体文学史，（三）文学运动、流派、思潮，（四）文学比较、交流，（五）作家作品（上），（六）作家作品（下），这套丛书全面、系统、多角度地评述了世界文学。既载录了世界文学从古至今的发展历史，又揭示了其现状和最新发展动态；既阐述了各主要文学运动、流派和思潮的兴衰及其主要内容，又介绍了世界文学与其它学科交错纵横的关系及其相互影响；既论述了世界文学与中国文学的相互交流、吸收和借鉴，又选择有代表性的作家作品进行了重点的评析、介绍。丛书作者绝大多数是从事世界文学研究和教学的专家，他们用通俗明快的语言，将学术性、知识性的内容，通过浅显易懂的形式表达出来。不仅参考了世界各国学者的最新学术观点，而且融进了潜心研究多年得出的独到、精辟的见解。论述科学，史料翔实，知识准确。

开放的中国正走向世界。走向世界的中国需要继承人类文化的全部优秀遗产，需要具有世界意识的建设者。青少年朋友们，希望这套丛书能够成为你们奔向二十一世纪的一份宝贵的精神食粮。

吴元迈

1993年国庆节于北京

## 内容简介

普希金（1799—1837）是享誉世界的俄国诗人。他虽然英年早逝，却为后人留下了数量惊人的传世佳作。他的诗歌作品内容丰富、情真意浓、形式多样、风格各异。他的名著《叶甫盖尼·奥涅金》堪称“俄罗斯生活的百科全书”。他在俄国文学一切方面都独领风骚，创建了现代俄国文学语言，被尊为“俄罗斯诗歌的太阳”。可以说，不读普希金的诗歌，就无法了解俄罗斯文学的底蕴。本书概略地介评了普希金抒情诗、童话诗、叙事长诗、诗体小说和诗剧等体裁的代表作，有助于青少年读者了解普希金的创作。

## 《世界文学评介丛书》书目(85册)

### 第一辑 国别、地区文学史(18册)

- |       |                      |     |     |
|-------|----------------------|-----|-----|
| 1     | 古希腊文学简史              | 常绍民 |     |
| 2—3   | 英国文学简史(上下)           | 朱琳  |     |
| 4—5   | 法国文学简史(上下)           | 汪剑鸣 | 詹志和 |
| 6—7   | 德语文学简史(上下)           | 高中甫 | 孙坤荣 |
| 8—9   | 美国文学简史(上下)           | 谢伟民 | 晏小萍 |
| 10—11 | 俄罗斯——苏联文学简史(上下)      | 苏玲  | 刘文飞 |
| 12—13 | 东欧文学简史(上下)           | 蒋承俊 | 等   |
| 14    | 拉丁美洲文学简史             | 马相武 | 刘岳  |
| 15    | 阿拉伯文学简史              | 伊宏  |     |
| 16    | 东方文学简史<br>(印度部分)     | 钟志清 |     |
| 17    | 东方文学简史<br>(日本部分)     | 魏大海 |     |
| 18    | 东方文学简史<br>(亚非其它国家部分) | 何乃英 |     |

## 第二辑 分体文学史(11册)

- 19 神奇与梦幻  
——外国神话传说史话 唐丽娟
- 20—21 读不尽的人生  
——欧美小说史话(上下) 韩小卡 丰影雯
- 22 缪斯的旋律  
——欧美诗歌史话 黄宗英
- 23—24 旋转的第四堵墙  
——欧美戏剧史话(上下) 马相武 赵旭
- 25 给历史留下记忆  
——东方小说史话 张明
- 26 诗神的诱惑  
——东方诗歌史话 范军
- 27 跨越时空的舞台  
——东方戏剧史话 谢岩津
- 28—29 文坛群星  
——诺贝尔文学奖史话(上下) 曾建华

## 第三辑 文学运动、流派、思潮(17册)

- 30 光与影  
——文艺复兴时期文学 程巍
- 31 点亮理性之光  
——启蒙运动文学 杨文利
- 32 理性的呼唤  
——古典主义文学 范九生

- |    |                         |            |     |
|----|-------------------------|------------|-----|
| 33 | 想象力世界<br>——浪漫主义文学       | 邹纯芝        |     |
| 34 | 精神洞穴的烛光<br>——批判现实主义文学   | 孙 郁        |     |
| 35 | 超现实的梦幻<br>——象征主义文学      | 陈雅谦        |     |
| 36 | 飘落的心瓣<br>——意识流小说        | 冯季庆        |     |
| 37 | 梦幻与现实<br>——未来主义与表现主义文学  | 陶东风        |     |
| 38 | 满纸荒唐言<br>——荒诞派戏剧        | 张鸿声        |     |
| 39 | 希望从绝望深处迸发<br>——存在主义文学   | 汪剑钊<br>程光炜 | 查振科 |
| 40 | 绝望者的呻吟<br>——愤怒的青年和垮掉的一代 | 刘英华        | 李桂广 |
| 41 | 在猫的摇篮旁怪笑<br>——黑色幽默文学    | 马相武        | 刘海峰 |
| 42 | 南美的辉煌<br>——魔幻现实主义文学     | 陈众议        |     |
| 43 | 文学批评的新范式<br>——接受美学      | 章国锋        |     |
| 44 | 显微镜中看人生<br>——自然主义文学     | 胡 海        |     |
| 45 | 批评的魅力                   |            |     |

- 二十世纪西方文论 章国锋  
46 文学作品的存在方式 吴元迈

#### 第四辑 文学比较、交流(8册)

- 47 诗与神的对话  
——外国文学与宗教 崔建军 孙津
- 48 语言的胜境  
——外国文学与语言学 王一川
- 49 相映生辉  
——外国文学与艺术 黄运亭
- 50 战争与艺术的双重奏  
——外国文学与战争 曾建华
- 51 百年对话  
——欧美文学与中国 侯锦
- 52 东方情结  
——东方文学与中国 敏夫
- 53 北方吹来的风  
俄罗斯——苏联文学与中国 查小燕
- 54 文学的轨迹  
——中外文学编年 雒启坤

#### 第五辑 作家作品(上)(15册)

- 55 自然与人生的盛宴  
——莎士比亚戏剧 黄乔生
- 56 鸿鹄翱翔  
——弥尔顿和《失乐园》 金发

- |    |                           |     |     |
|----|---------------------------|-----|-----|
| 57 | 鄙视世界的天才<br>——歌德与《浮士德》     | 高远东 | 马自力 |
| 58 | 大海的胸怀<br>——雨果和他的世界        | 晏小萍 | 谢伟民 |
| 59 | 文坛上的拿破仑<br>——巴尔扎克和《人间喜剧》  | 张玲霞 |     |
| 60 | 自然主义大师<br>——左拉述评          | 李尔刚 | 李丹晶 |
| 61 | 一个人和他的影子<br>——莫泊桑述评       | 程巍  |     |
| 62 | 俄罗斯诗神<br>——普希金的诗歌         | 吴晓都 |     |
| 63 | 伊甸园中的一枚禁果<br>——波德莱尔与《恶之花》 | 郭宏安 |     |
| 64 | 探索心灵奥秘的人<br>——陀思妥耶夫斯基述评   | 胡荻  |     |
| 65 | 俄罗斯大地之子<br>——列夫·托尔斯泰述评    | 马万辉 |     |
| 66 | 东方冲击波<br>——纪伯伦评传          | 伊宏  |     |
| 67 | “存在”的启示<br>——萨特及其作品       | 黄文贵 |     |
| 68 | 意识流大师的梦魇<br>——乔伊斯与《尤利西斯》  | 马克飞 | 李绍强 |
| 69 | 静静燃烧的日本雪<br>——川端康成和他的小说   | 杨非  | 张爱斌 |

## 第六辑 作家作品(下)(16册)

- 70 在喧哗与骚动中沉思  
——福克纳及其作品 黄运亭 等
- 71 永恒的顿河  
——肖洛霍夫和《静静的顿河》 丁 夏
- 72 现代文学之父  
——卡夫卡评传 叶廷芳
- 73 打不垮的硬汉  
——海明威评传 蒋卫杰 熊国胜
- 74 东方大地的永恒之声  
——泰戈尔及其创作 杨 非 金康成
- 75 英国诗坛的两位巨人  
——拜伦和雪莱 晏小萍 谢伟民
- 76 一个跨世纪的灵魂  
——哈代创作述评 马克飞 林明根
- 77 最遥远的旅行  
——劳伦斯述评 李忆南
- 78 写作·恋爱·生活  
——司汤达和《红与黑》 卞建国
- 79 文坛背后的讲坛  
——伏尔泰与卢梭的文学创作 李 勇
- 80 世纪的孤独  
——马尔克斯与《百年孤独》 张志强
- 81 荒诞的理性  
——塞万提斯和《堂·吉珂德》 崔 杰



## 目 录

---

- |     |            |
|-----|------------|
| 1   | 从皇村神童到文坛泰斗 |
| 22  | 千姿百态的抒情诗苑  |
| 55  | 瑰丽奇异的童话世界  |
| 79  | 忧郁的南俄传奇    |
| 100 | 奥涅金与塔吉雅娜   |
| 121 | 凝重的历史画卷    |
| 142 | 照亮俄国文坛的太阳  |

## 从皇村神童到文坛泰斗

1815年，在俄罗斯文化史上，在普希金的人生道路上，都是值得大书特书的一年。这年隆冬的一个傍晚，寒气袭人，雪花飞舞。俄国京城圣彼得堡郊外的皇村中学校园里却张灯结彩，喜气洋洋。学生和教师们都身着节日盛装，聚集在通往礼堂的道路两侧，满怀欣喜地等待着来自京城的贵宾。不一会儿，随着阵阵欢快的马车铃声，一辆辆造型考究的三驾马车徐徐驶进了这所培养贵族的学校。陆续下车的有教育大臣、陆军元帅、俄国东正教大主教、文坛精英和京城贵妇。金光灿灿的勋章和流苏熠熠生辉，浓郁的法兰西香水芬芳扑鼻，真是宝马雕车香满园！圣诞节和复斋节刚刚渡过，今晚又要庆祝什么节日？为何如此众多的名流荟萃学堂？原来，这里将要举行皇村中学建校三年来首次公开的升级考试。它是对该校教学工作的一次隆重的检阅。皇村中学也将借此良机向俄国社会展示它的办学成就。面对这样重大的考试，学生中有的轻松自如，有的紧张拘谨。但不管怎样，他们都竭力想留

给考官们一个最佳的印象。贵宾席中坐着一位年纪很大的人，如雪的双鬓透出他的阅历，沉稳的神情显出他的资深。他就是饮誉文坛的大诗人杰尔查文。他莅临这次考试，不光是为了检验学校的文学教学，似乎心中还带着种期盼。他曾驰骋文坛名震学界，如今已年至耄耋，他多么希望能有杰出的后生接过他那支为俄罗斯而写作的笔。考试开始了，背书本式的答辩几乎让老人昏昏欲睡，然而，当杰尔查文听到一个熟悉的名字时，他立刻兴奋起来。有人对他说起过这个与众不同的孩子，老人的双目因此而闪动出期待的眼光。这时，只见一个身穿黑色燕尾服，脚蹬高统靴的英俊少年站在富丽的大厅中央。他个子不高，头发卷曲，黑黝的脸上一双明亮的眼睛炯炯有神。他面对考官，神情自若，深情而激昂地朗诵起自己创作的诗篇《皇村的回忆》，他用诗歌把人们带入了如梦的幻境：

沉郁的夜的帷幕，  
悬挂在轻睡的天穹；  
山谷和丛林安息在无言的静穆里，  
远远的树丛堕入雾中。  
隐隐听到溪水，潺潺地流进了林荫；  
轻轻呼吸的，是叶子上沉睡的微风；  
而幽寂的月亮，象是庄严的天鹅，  
在银白的云朵间游泳。

——《普希金抒情诗选》查良铮译 下同

人们随着少年诗人的思绪来到一处美妙的境界：